

**Zeitschrift:** Technische Mitteilungen / Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe = Bulletin technique / Entreprise des postes, téléphones et télégraphes suisses = Bollettino tecnico / Azienda delle poste, dei telefoni e dei telegrafi svizzeri

**Herausgeber:** Schweizerische Post-, Telefon- und Telegrafienbetriebe

**Band:** 56 (1978)

**Heft:** 6

## Werbung

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

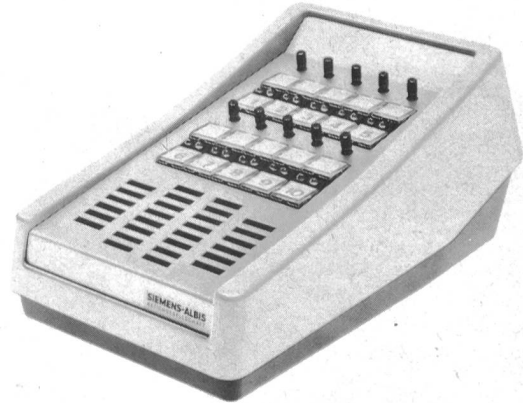
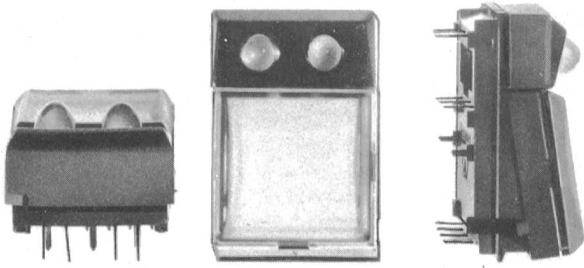
### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 30.04.2026

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Die neue Printttaste



Die von Siemens-Albis entwickelte und gefertigte neue Printttaste erfüllt hohe Anforderungen der modernen Elektronik für alle Anwendungsbereiche.

- modernes Design
- universell einsetzbar
- benötigt wenig Platz
- betriebssicher
- preisgünstig
- hohe Lebensdauer

## Technische Merkmale

Normgrösse 19×19 mm (27,9 mm)×13 mm, Edelmetallkontakte mit Doppelkontaktgabe, individuelle Beschriftungsmöglichkeit, leicht auswechselbar, eindeutige Druckpunktcharakteristik: Funktion der Taste setzt erst bei voller Betätigungskraft ein.

Varianten: als reine Taste bis zu 3 Arbeits- oder Umschaltkontakten, oder zusätzlich mit 1 oder 2 Leuchtdioden.

## Coupon

Senden Sie mir die Unterlagen über die neue ALBIS-Printttaste

Firma \_\_\_\_\_

Name \_\_\_\_\_

Stellung im Betrieb \_\_\_\_\_

Strasse \_\_\_\_\_

PLZ/Ort \_\_\_\_\_

**SIEMENS-ALBIS AKTIENGESELLSCHAFT**

Werbung und Information

8047 ZÜRICH, Freilagerstrasse 28, Tel. 01-247 31 11

# Umschalten auf die neue Printttaste von Siemens-Albis

# Der Unterhalt der Electrona-Dural-Batterien ist einfacher und noch billiger, seit es das Fill-Meter gibt



Das Fill-Meter für transportable und stationäre Electrona-Dural-Accumulatoren-Batterien. Direktes Ablesen des Säurestandes, Messen von Säuredichte und -temperatur durch das Fill-Meter hindurch. Direktes Einfüllen von destilliertem Wasser. Kein Ueberlaufen von Säure mehr. Kein Abschrauben von Pfropfen. Grosse Einsparung von Arbeitszeit und Unterhaltskosten.

TRO

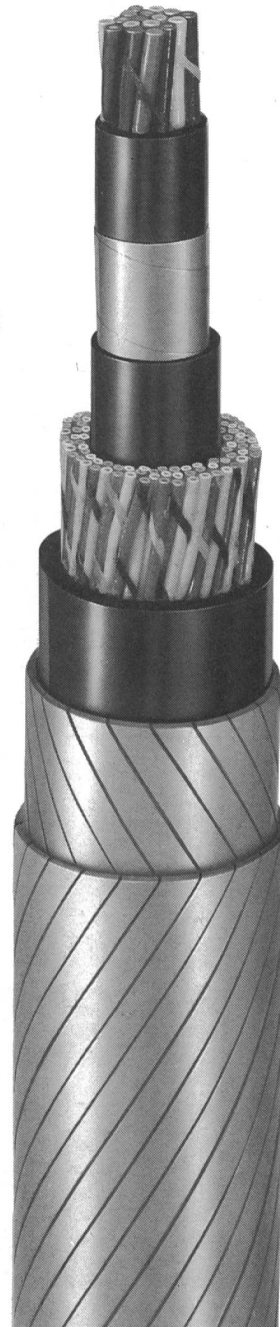
**ELECTRONA**

Electrona SA, Accumulatorenfabrik, 2017 Boudry NE, Telephon 038 44 2121

# Kabel hören



Sie hören genau, hören viel – und immer. Ihr Hörvermögen ist tatsächlich bemerkenswert: Hunderte und Tausende von Informationen nehmen sie auf – unabhängig von Distanz, Topographie, Witterung. Kabel aus Brugg: unbeirrbar, hochqualifizierte Informationsvermittler – vitale Energieleiter. Produkte, die eine erst-rangige Aufgabe bewältigen, pausenlos, fehlerlos. Hinter jedem Kabel steht eine Konzeption. Jeder Leiter erfüllt eine genau formulierte Funktion. Und wir sichern diese Funktion – indem wir nicht nur planen, entwickeln und produzieren, sondern bei der Herstellung äusserste Sorgfalt aufwenden, abgesichert durch zahlreiche gewissenhafte Kontrollen. Ein Kabel, das unser Werk verlässt, entspricht in jeder Hinsicht der bewährten schweizerischen Unternehmerphilosophie: Qualität. Denn Qualität heisst bei Kabeln höchste Sicherheit. Sichere Verbindungen – eine Anforderung, die unentwegt gestellt und erfüllt werden muss: Hören ist eine Notwendigkeit. Sowohl direkt als auch via Telefonkabel ...



**Sicherheit aus Brugg**



KABELWERKE BRUGG AG, 5200 BRUGG  
Elektrische Kabel, Drahtseile Telefon 056 - 41 11 51

SICHERHEIT AUF ALLEN STRASSEN  
MIT BREMSEN VON



BEKA St-Aubin AG 2024 St-Aubin NE Tel. 038/551851 Telex 35205

## FERNSEH-MESSDEMODULATOR AMF 2



**ROHDE & SCHWARZ**

- Synchrondemodulator
- Verbesserter  
Hüllkurvendemodulator
- Alle TV-Bänder in einem Gerät
- Einschubtechnik
- Video Ein- und Ausgänge  
geregelt

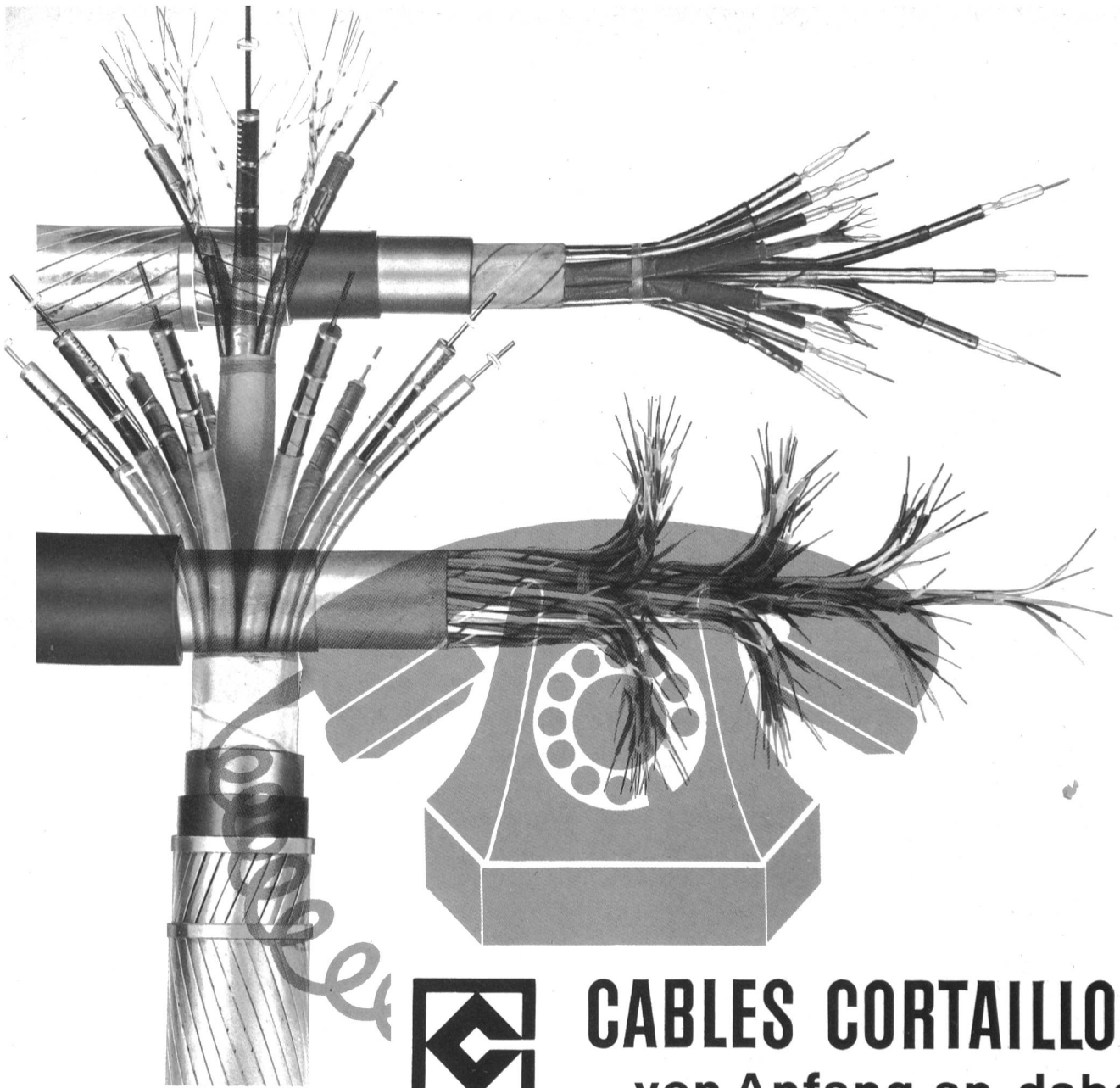


Generalvertretung  
und Service  
für die Schweiz

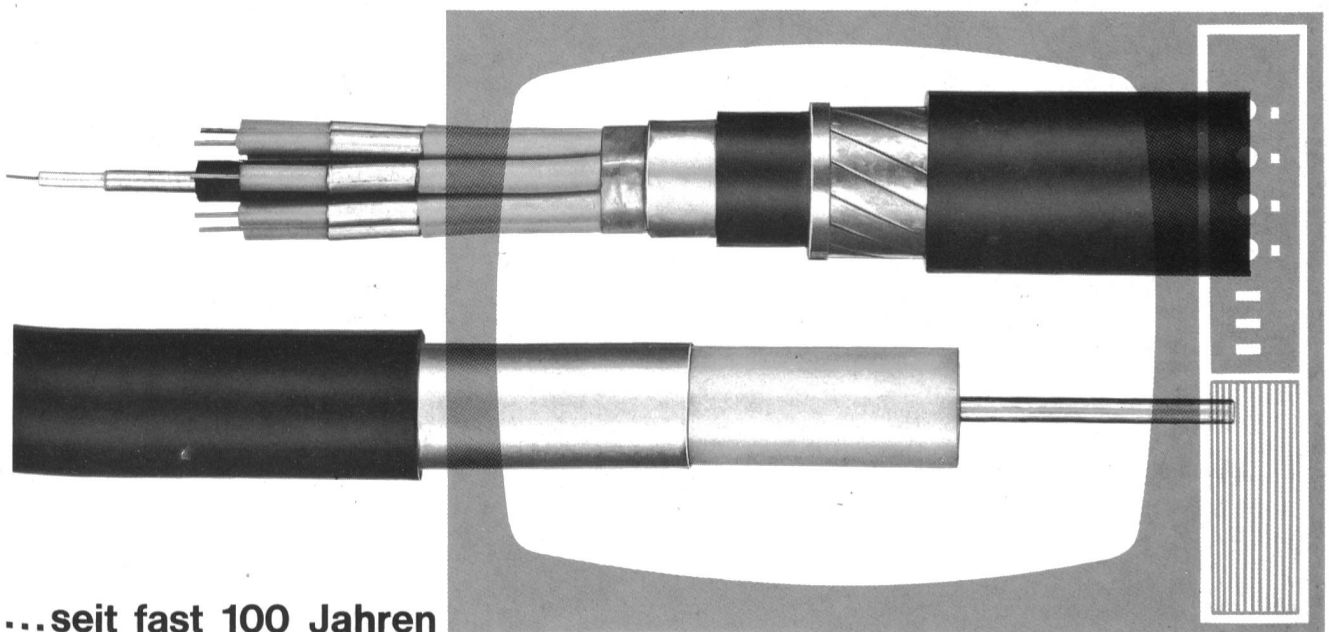


**ROSCHI  
Telecommunication AG**

3000 Bern 31, Postfach 63  
Telex 32137  
Telefon 031 44 27 11



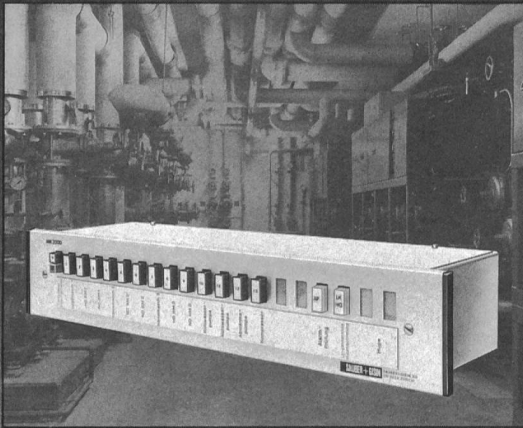
**CABLES CORTAILLOD**  
von Anfang an dabei



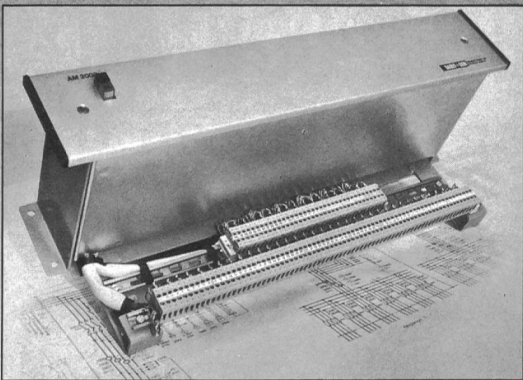
**...seit fast 100 Jahren**

**wirken wir bei der Vervollkommnung der Nachrichtenübermittlung mit**

# Überwachungs-System AM 2000: einfach im Aufbau, zuverlässig im Betrieb



Das Alarm- und Überwachungssystem AM 2000 signalisiert kritische Betriebszustände oder Störungen in Industrie- und Energieanlagen, Industrie- und Verwaltungsgebäuden, Spitälern, Kläranlagen, Kehrlichtverbrennungsanlagen. Zuverlässige Relais-technik macht das System leicht überschaubar und für den Betriebselektriker servicefreundlich.



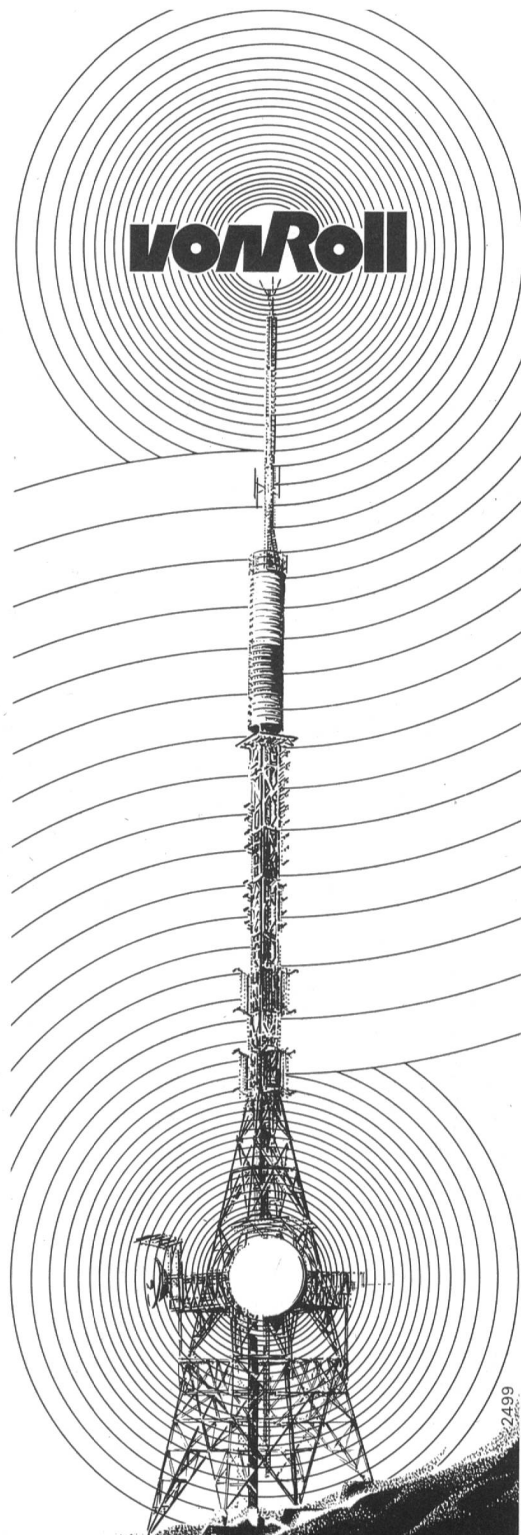
- Automatische Auslösung und Verarbeitung von Steuerbefehlen durch potentialfreie Kontakte
- Einstellbare Alarmverzögerung 2...60 s möglich
- Sonder- oder Zusatzschaltungen auf Universal-Steckkarte leicht realisierbar
- Ausführungen für Fronteinbau in 19-Zoll-Gehäusen, für Aufbaumontage oder Wandmontage
- Preisgünstig, kurze Lieferzeiten

Verlangen Sie unsere Dokumentation mit Preisliste.

**Lieferung von Einzelgeräten  
und kompletten Anlagen  
nach Kundenwunsch**

## SAUBER + GISIN

Sauber + Gisin AG · Wildbachstr. 5 · 8340 Hinwil · Tel. 01-937 22 22



### Von Roll baut Antennentürme

Auch für Ihre  
Gemeinschaftsantenne

Von Roll AG  
Maschinen und Fördertechnik  
CH-3001 Bern  
Telefon 031 23 14 44

2499